



## الإمام الخامنئى يبلغ السياسات العامة للإنتاج الوطنى و دعم العمل و رأس المال الإيرانى – 13 /Feb/ 2013

تنفيذاً للبند الأول من المادة 110 من دستور الجمهورية الإسلامية الإيرانية، أبلغ سماحة آية الله العظمى السيد على الخامنئى قائد الثورة الإسلامية السياسات العامة للإنتاج الوطنى و دعم العمل و رأس المال الإيرانى بعد تشاوره مع مجمع تشخيص مصلحة النظام الإسلامى، و كلف الحكومة الإسراع فى تنفيذ هذه السياسات خلال أقل مدة زمنية ممكنة، و تنظيم السبل و الأساليب لذلك و متابعة الشؤون القانونية ذات الصلة.

و فى ما يلى ترجمة نص السياسات العامة للإنتاج الوطنى و دعم العمل و رأس المال الإيرانى، التى أبلغها سماحته لرؤساء السلطات الثلاث و رئيس مجمع تشخيص مصلحة النظام الإسلامى:

بسم الله الرحمن الرحيم

السياسات العامة للإنتاج الوطنى و دعم العمل و رأس المال الإيرانى

1 - رفع القدرة على التنافس و زيادة الفائدة من الإنتاج عن طريق:

- إصلاح و إعادة تشكيل بنية الإنتاج الوطنى.

- خفض التكاليف و تحسين جودة الإنتاج.

- اتخاذ أنواع التدابير التشجيعية و الجزائية.

- تحسين عوامل الإنتاج.

2 - توجيه و تعزيز البحث العلمى و التنمية و الإبداعات و بناها التحتية، و الاستفادة منها بهدف:

- رفع المستوى النوعى و الكمى للإنتاج الوطنى.

- رفع مستوى الصناعة الداخلية إلى المنتج النهائى.

- دعم الطابع التجارى للتقنية و الصناعة و الاستفادة من استقطاب و نقل العلوم التقنية و التقنيات العصرية و إيجاد نظام وطنى للإبداع.

3 - تنمية الاقتصاد ذى المحورية العلمية بالتشديد على تنمية عناصره الأصلية بما فيها: البنى التحتية الاتصالية، و تمهيدات تبديل منجزات البحوث العلمية إلى تقنيات و نشر استخدامها، و الدعم القانونى لحقوق الشخصيات الطبيعية و الاعتبارية، و ربط القطاعات العلمية و البحثية بقطاعات الإنتاج فى البلاد.



- 4 - دعم إنتاج المنتجات ذات الطبيعة الاستراتيجية التي تحتاج إليها الاستهلاكات العامة أو قطاع الإنتاج في البلاد.
- 5 - استكمال سلسلة الإنتاج من المواد الخام إلى المنتجات النهائية بمراعاة مبدأ التنافس و الابتعاد عن بيع الخامات خلال فترة زمنية معينة.
- 6 - دعم إنتاج المنتجات التي يكون لعرضها التنافس مردودات إيجابية من العملة الصعبة أو مردودات سلبية من استهلاك العملة الصعبة.
- 7 - إدارة مصادر العملة الصعبة بالتشديد على تأمين احتياجات الإنتاج الوطني و توفير فرص العمل و استقرار قيمة العملة الوطنية.
- 8 - تحسين أجواء العمل و التجارة بهدف زيادة الإنتاج الوطني و إصلاح الأرضيات و المقدمات الثقافية و القانونية و التنفيذية و الإدارية.
- 9 - زيادة أسهم القطاعات التعاونية و الخصوصية في الإنتاج الوطني عن طريق:
  - تعزيز المحفزات و العزيمة الوطنية و التأكيد و التسريع في التنفيذ الكامل لسياسات المادة 44 ، و مراعاة الانضباط المالي و الموازنى للحكومة.
  - رفع التمييز بين القطاعات الحكومية و القطاعات الخاصة و التعاونية.
  - تنظيم و حماية المؤسسات الصغيرة و المتوسطة من أجل رفع كفاءتها.
  - 10 - تنظيم دور المؤسسات الاقتصادية العامة غير الحكومية باتجاه الإنتاج الوطني.
- 11 - مضاعفة الشفافية و إعلان الإحصائيات و المعلومات في الوقت المناسب، و تسهيل الحصول عليها، و الإعلان عن أبعاد و فرص الاستثمار و المستثمرين في المجالات المختلفة، و المجابهة الجادة لكل حالات التمتع الخاص بالمعلومات.
- 12 - تأهيل و رفع مستوى الفائدة في ما يخص القوى العاملة بتكريس المحفزات و المهارات و الإبداع و توفير حالة تلاؤم بين المراكز التعليمية و البحثية و بين احتياجات سوق العمل.
- 13 - توفير الأرضيات و التنظيم في مجال العمالة و فرص العمل و حركة القوى الإيرانية العاملة على المستوى الوطني و الإقليمي و العالمى.
- 14 - رفع مستوى الأرصدة الإنسانية و الطبيعية و الاجتماعية و الموضوعية بالتشديد على تنمية المؤسسات الشعبية



من أجل نمو الإنتاج الوطنى.

15 - تنمية ثقافة دعم رأس المال والعمل والبضائع والخدمات الإيرانية والاستفادة من آراء المتخصصين والخبراء فى اتخاذ القرارات الاقتصادية.

16 - الحؤول دون إهدار وتجميد الأرصدة الموضوعية والإنسانية الإيرانية بالتشديد على إيجاد وتنمية خدمات تقنية واستشارية خارج نطاق المؤسسات، ورفع مستوى المردودات الاقتصادية لهذه الأرصدة فى شتى القطاعات الاقتصادية.

17 - تنمية تنوع أدوات الاستثمار فى سوق المال واستكمال بنائها، واتخاذ سياسات تشجيعية لمشاركة عموم الناس والمستثمرين الداخلين والدوليين وخصوصاً الإقليميين فى سوق المال.

18 - دعم الباحثين والمستثمرين وتشجيع دخول الرساميل الإيرانية إلى مجالات الاستثمار المنطوية على مجازفات بما فى ذلك البحث العلمى والتنمية، بتأسيس صناديق شراكة أو ضمانة للاستثمار فى هذا المجال.

19 - تأهيل إدارة المصادر الموجودة فى صندوق التنمية الوطنية باتجاه تحسين وتعزير الإمكانيات الإنتاجية ورفع المستوى النوعى للعمل ورأس المال الإيرانى.

20 - تنقيح وإصلاح القوانين والضوابط ( ومنها إصلاح القوانين المالية والمصرفية والضمان الاجتماعى والضرائب) لتسهيل العمل والنشاط فى القطاعات الإنتاجية ورفع عقبات الاستثمار على المستوى الوطنى وفق منحى الثبات النسبى فى القوانين.

21 - تأهيل نظام توزيع البضائع والخدمات باستخدام الأساليب الشفافة والإعلام الواضح، والتقليل من الوسائط غير الضرورية وغير الكفوءة.

22 - تنمية المصادر المالية وتأهيل إدارتها باتجاه رفع قدرة الإنتاج الوطنى، وخفض تكاليف التأمين المالى اللازمة خصوصاً عن طريق تنظيم وتطوير ودعم المؤسسات المالية التنموية والتأمينية.

23 - الحؤول دون ظهور حالات احتكار فى عجلة الإنتاج والتجارة إلى حين الاستهلاك.